

CONSENTIMIENTO DEL PADRE/TUTOR PARA DIVULGAR INFORMACIÓN DE ELEGIBILIDAD PARA COMIDAS GRATIS Y A PRECIO REDUCIDO O LECHE GRATIS

Agosto de 2023

Estimado Padre/Tutor:

Si su hijo(a) es elegible para comidas gratis o a precio reducido o leche gratis, también puede ser elegible para otros beneficios. Para recibir estos beneficios, debe dar su consentimiento por escrito para permitir que los funcionarios escolares den su nombre, dirección y una indicación de que su hogar es elegible para comidas gratis o a precio reducido o leche gratis, a representantes de ciertos programas. **No firmar una declaración de consentimiento que permita la divulgación de esta información no afectará la elegibilidad o participación de su hijo(a) en los programas de alimentación o leche de la escuela.**

Algunos de los programas que pueden solicitar nombres e información de elegibilidad para proporcionar beneficios, y para los cuales se requiere el consentimiento de los padres/tutores, incluyen: programas federales de seguro médico como Medicaid o el programa de seguro médico para niños (CHIP), otros programas federales, programas estatales, programas locales de salud y educación y otras actividades locales. Por ejemplo, la divulgación de la elegibilidad de los niños para recibir comidas gratis o a precio reducido o leche gratis para determinar la elegibilidad para libros de texto gratis, instrumentos de banda gratis, canastas navideñas, útiles escolares, etc., o tarifas reducidas para la escuela de verano o programas de educación vial, requiere el consentimiento por escrito del padre/tutor del niño(a).

Si desea dar su consentimiento para divulgar la información contenida en la solicitud de comida gratis o a precio reducido de su hijo(a), para recibir otros beneficios, por favor complete la declaración de consentimiento adjunta.

Por favor llame a Leila Bahoui al 914-220-3077 si tiene alguna pregunta.

Atentamente,

Anexo (declaración de consentimiento)

Declaración de no discriminación:

De acuerdo con la ley federal de derechos civiles y las normas y políticas de derechos civiles del Departamento de Agricultura de EE. UU. (USDA, por sus siglas en inglés), esta institución tiene prohibido discriminar por motivos de raza, color, origen nacional, sexo (incluyendo la identidad de género y la orientación sexual), discapacidad, edad, o represalia por actividad anterior de derechos civiles.

La información del programa puede estar disponible en otros idiomas además del inglés. Las personas con discapacidades que requieran medios alternativos de comunicación para obtener información del programa (p. ej., Braille, letra grande, cinta de audio, lenguaje de señas estadounidense), deben comunicarse con la agencia estatal o local responsable que administra el programa o el Centro TARGET del USDA al (202) 720- 2600 (voz y TTY) o comuníquese con USDA a través del Servicio Federal de Retransmisión al (800) 877-8339.

Para presentar una queja por discriminación del programa, el Demandante debe completar el Formulario AD-3027, Formulario de queja por discriminación en el programa del USDA, que se puede obtener en línea en: <https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/ad-3027.pdf>, desde cualquier oficina del USDA, llamando al (866) 632-9992, o escribiendo una carta dirigida al USDA. La carta debe contener el nombre, la dirección, el número de teléfono y una descripción escrita de la supuesta acción discriminatoria del denunciante con suficiente detalle para informar al Subsecretario de Derechos Civiles (ASCR) sobre la naturaleza y la fecha de la supuesta violación de los derechos civiles. El formulario o carta AD-3027 completo debe enviarse al USDA por:

1. **correo:**
U.S. Department of Agriculture
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights
1400 Independence Avenue, SW
Washington, D.C. 20250-9410; o
2. **fax:**
(833) 256-1665 o (202) 690-7442; o
3. **correo electrónico:**
program.intake@usda.gov

Esta institución es un proveedor de igualdad de oportunidades.

**CONSENTIMIENTO PARA DIVULGAR INFORMACIÓN DE ELEGIBILIDAD GRATUITA O A PRECIO REDUCIDO
(programas individuales)**

Los funcionarios escolares pueden divulgar información que demuestre que mi hijo(a) o hijos son elegibles para recibir comidas gratis o a precio reducido o leche gratis para el siguiente programa. Entiendo que la información sólo se proporcionará a este programa.

Nombre del programa (para ser completado por SFA) _____

Entiendo que divulgaré información que mostrará que mi hijo(a) o hijos son elegibles para recibir comidas gratis o a precio reducido o leche gratis. Doy mi consentimiento para divulgar mi información confidencial sólo para el programa mencionado anteriormente.

Niño(a) o niños:

Certifico que soy el padre/madre/tutor del niño(a) o niños para quienes se realizó la solicitud de precio gratuito/reducido:

Firma del padre/tutor: _____

Nombre en letra de molde: _____

Dirección: _____

Número de teléfono: _____

Fecha: _____

Declaración de no discriminación:

De acuerdo con la ley federal de derechos civiles y las normas y políticas de derechos civiles del Departamento de Agricultura de EE. UU. (USDA, por sus siglas en inglés), esta institución tiene prohibido discriminar por motivos de raza, color, origen nacional, sexo (incluyendo la identidad de género y la orientación sexual), discapacidad, edad, o represalia por actividad anterior de derechos civiles.

La información del programa puede estar disponible en otros idiomas además del inglés. Las personas con discapacidades que requieran medios alternativos de comunicación para obtener información del programa (p. ej., Braille, letra grande, cinta de audio, lenguaje de señas estadounidense), deben comunicarse con la agencia estatal o local responsable que administra el programa o el Centro TARGET del USDA al (202) 720- 2600 (voz y TTY) o comuníquese con USDA a través del Servicio Federal de Retransmisión al (800) 877-8339.

Para presentar una queja por discriminación del programa, el Demandante debe completar el Formulario AD-3027, Formulario de queja por discriminación en el programa del USDA, que se puede obtener en línea en: <https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/ad-3027.pdf>, desde cualquier oficina del USDA, llamando al (866) 632-9992, o escribiendo una carta dirigida al USDA. La carta debe contener el nombre, la dirección, el número de teléfono y una descripción escrita de la supuesta acción discriminatoria del denunciante con suficiente detalle para informar al Subsecretario de Derechos Civiles (ASCR) sobre la naturaleza y la fecha de la supuesta violación de los derechos civiles. El formulario o carta AD-3027 completo debe enviarse al USDA por:

1. **correo:**
U.S. Department of Agriculture
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights
1400 Independence Avenue, SW
Washington, D.C. 20250-9410; o
2. **fax:**
(833) 256-1665 o (202) 690-7442; o
3. **correo electrónico:**
program.intake@usda.gov

Esta institución es un proveedor de igualdad de oportunidades.

CONSENTIMIENTO PARA DIVULGAR INFORMACIÓN DE ELEGIBILIDAD GRATUITA O A PRECIO REDUCIDO (múltiples programas)

Los funcionarios escolares pueden divulgar información que demuestre que mi hijo(a) o hijos son elegibles para recibir comidas gratis o a precio reducido o leche gratis para los siguientes programas. Entiendo que la información sólo se proporcionará a los programas marcados.

(Marque la casilla junto a las áreas del programa a las que desea divulgar información)

- Programas federales de salud como Medicaid o el Programa de Seguro Médico para Niños (CHIP).
- Programas estatales o federales como el Programa de Trabajo de Verano para Jóvenes o el Programa de Búsqueda de Talento Educativo.
- Programas locales de salud y educación y otros programas locales que brindan beneficios tales como libros de texto o útiles escolares gratuitos, instrumentos de banda gratuitos o tarifas reducidas para la escuela de verano o la educación vial.
- Programas comunitarios como canastas navideñas, artes de verano y programas de juegos.

Entiendo que divulgaré información que demostrará que mi hijo(a) o hijos son elegibles para recibir comidas gratis o a precio reducido o leche gratis. Doy mi consentimiento para divulgar mi información confidencial para los usos mencionados anteriormente.

Niño(a) o niños:

Certifico que soy el padre/tutor del niño(a) o niños para quien se hizo la solicitud.

Firma del padre/tutor: _____

Nombre en letra de molde: _____

Dirección: _____

Número de teléfono: _____

Fecha: _____

Declaración de no discriminación:

De acuerdo con la ley federal de derechos civiles y las normas y políticas de derechos civiles del Departamento de Agricultura de EE. UU. (USDA, por sus siglas en inglés), esta institución tiene prohibido discriminar por motivos de raza, color, origen nacional, sexo (incluyendo la identidad de género y la orientación sexual), discapacidad, edad, o represalia por actividad anterior de derechos civiles.

La información del programa puede estar disponible en otros idiomas además del inglés. Las personas con discapacidades que requieran medios alternativos de comunicación para obtener información del programa (p. ej., Braille, letra grande, cinta de audio, lenguaje de señas estadounidense), deben comunicarse con la agencia estatal o local responsable que administra el programa o el Centro TARGET del USDA al (202) 720- 2600 (voz y TTY) o comuníquese con USDA a través del Servicio Federal de Retransmisión al (800) 877-8339.

Para presentar una queja por discriminación del programa, el Demandante debe completar el Formulario AD-3027, Formulario de queja por discriminación en el programa del USDA, que se puede obtener en línea en: <https://www.usda.gov/sites/default/files/documents/ad-3027.pdf>, desde cualquier oficina del USDA, llamando al (866) 632-9992, o escribiendo una carta dirigida al USDA. La carta debe contener el nombre, la dirección, el número de teléfono y una descripción escrita de la supuesta acción discriminatoria del denunciante con suficiente detalle para informar al Subsecretario de Derechos Civiles (ASCR) sobre la naturaleza y la fecha de la supuesta violación de los derechos civiles. El formulario o carta AD-3027 completo debe enviarse al USDA por:

1. **correo:**
U.S. Department of Agriculture
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights
1400 Independence Avenue, SW
Washington, D.C. 20250-9410; o
2. **fax:**
(833) 256-1665 o (202) 690-7442; o
3. **correo electrónico:**
program.intake@usda.gov

Esta institución es un proveedor de igualdad de oportunidades.